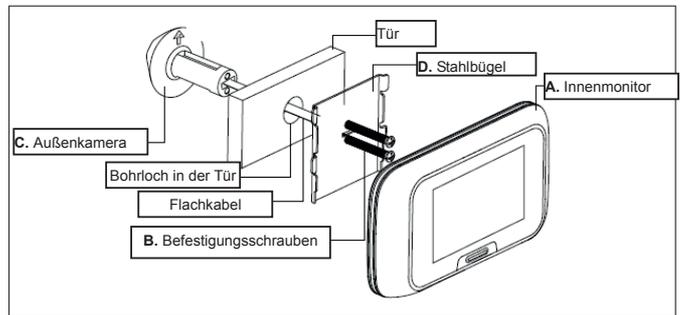


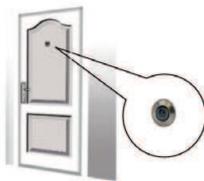
**Smart Türspion/
Visuelle Türklingel - Bedienungsanleitung**

Verpackung & Accessories

Inhalt	Menge	Zeichen	Bemerkung
Innenmonitor	1	A	Innenmonitor mit LCD-Bildschirm
Schraube	4	B	Zwei Stück je nach Türstärke
Außenkamera	1	C	Das Flachbandkabel wird durch den Türspion zum innenliegenden Teil geführt
Stahlbügel	1	D	Befestigen Sie den Stahlbügel mit den Schrauben am äußeren Teil
Bedienungsanleitung	1		



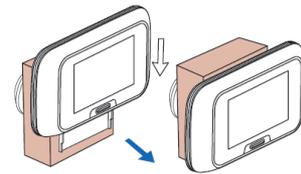
Sie benötigen


01
Installation
04
07


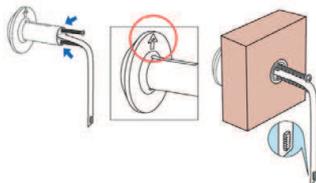
Entfernen Sie entweder Ihren aktuellen Türspion oder bohren Sie ein neues Loch mit einem Durchmesser von 12-28 mm in geeigneter Höhe in Ihre Tür, um den Besucher zu sehen.

N.B. Testen Sie das Produkt immer vor der Installation.


Öffnen Sie den Batteriedeckel des Innenmonitors (A) und legen Sie die Micro-SD-Karte ein. Legen Sie dann 3 x AA-Batterien gemäß angezeigter Polarität ein.
N.B. Legen Sie die Micro-SD-Karte vor den Batterien ein.



Drücken Sie unter Beachtung des Flachkabels den Innenmonitor sanft (A) auf den Stahlbügel zurück (D) und drücken Sie ihn herunter, bis er einrastet.

02


Schrauben Sie die ausgewählten Schrauben (B) gemäß Türstärke in die Außenkamera (C). Ziehen Sie sie jedoch nicht zu fest an.

Positionieren Sie den Türspion (C) und stellen Sie dabei sicher, dass zuerst das Flachbandkabel hindurch geschoben wird und der Pfeil nach oben auf der Rückseite der Kamera nach oben zeigt.

05


Schließen Sie das Flachbandkabel an, indem Sie es auf den Anschluss schieben. Sie hören ein "Klicken" beim Verriegeln auf der Leiterplatte. Stellen Sie sicher, dass das Kabel richtig herum angebracht wird, wie in der Abbildung dargestellt.

Genauer gesagt ...

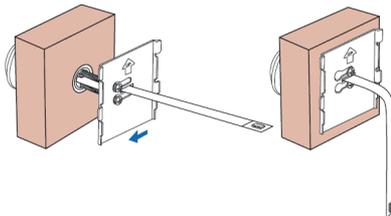
Technische Daten

Abmessungen des Innenteils: 136 × 75 × 18 mm
 Abmessungen des Außenteils: 30 × 30 × 7 mm
 Türloch-Durchmesser: 12 mm ~ 28 mm
 Türstärken: 35 mm ~ 90 mm
 Batterie: 3x 1.5v AA (LR6) (nicht im Lieferumfang enthalten)
 Batterie-Lebensdauer: 3 Monate (basierend auf 10 Einsätzen pro Tag)

Hinweise

Wir empfehlen, qualitativ hochwertige Marken-Alkaline-Batterien zu verwenden.

Legen Sie die Geräte nicht auf unebene oder instabile Flächen, um zu verhindern, dass Schäden durch Herunterfallen entstehen. Vermeiden Sie es, die Geräte hohen Temperaturen, hoher Feuchtigkeit, großen Staubmengen, Salzspray und anderen rauen Umgebungen auszusetzen, da dies die Lebensdauer der Geräte verringern kann. Achten Sie darauf, dass das Flachbandkabel am Türspion nicht beschädigt wird.

03


Achten Sie bei Verwendung des Stahlbügels (D) darauf, dass der Pfeil nach oben zeigt. Ziehen Sie das Flachbandkabel durch den Schütz. Stecken Sie dann die Schrauben durch die Löcher des Stahlbügels und ziehen Sie sie fest, so dass der Stahlbügel bündig zur Tür ist.

Ziehen Sie die Schrauben fest, um den Stahlbügel und die Außenkamera in der richtigen Position zu befestigen.

06


Setzen Sie den Batteriefachdeckel wieder auf. Das Flachbandkabel passt durch eine kleine Öffnung, die sich am Deckel befindet.



Entspricht allen relevanten Richtlinien der Europäischen Union.

smartwares safety & lighting B.V. Jules Verneweg 87 5015 BH Tilburg The Netherlands service.smartwares.eu	NL: 0900-208888	Lokaal tarief
	BE: 070-233031	(NL) Lokaal tarief
	: 0800-97570	(FR) Gratuit
	FR: 0825 560 650	15ct/min
	DE: +49 (0) 1805 010762	14Ct./Min. dt. Festnetz, Mobil max. 42Ct./Min
UK: +44 (0) 345 230 1231		
ES: +34 938427589		

CUSTOMER SERVICE

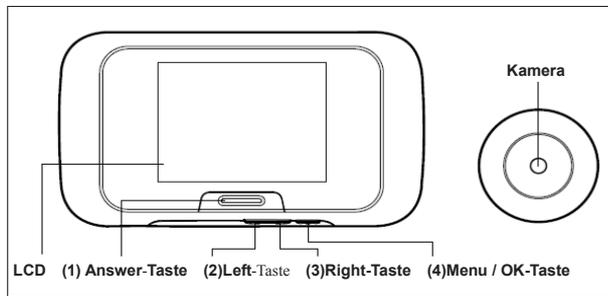
Recycling

Dieses Symbol ist bekannt als 'Symbol der durchgestrichenen Mülltonne'. Wenn dieses Symbol auf einem Produkt oder einer Batterie markiert ist, bedeutet das, dass es nicht mit Ihrem allgemeinen Haushaltsmüll entsorgt werden sollte.

Einige Chemikalien, die in elektrischen/elektronischen Produkten oder Batterien enthalten sind, können der Gesundheit und der Umwelt schaden. Entsorgen Sie elektrische/elektronische/Batterie-Geräte in separaten Sammelmodellen, die für die Rückgewinnung und das Recycling von darin enthaltenen Materialien sorgen.

Ihre Zusammenarbeit ist wichtig, um den Erfolg dieser Sammelmodelle zu sichern und für den Schutz der Umwelt.





So benutzen Sie es

Hauptbetrieb:

Drücken Sie zum Bedienen der Einheit und zur Ansicht des Besuchers die Answer-Taste (1). Auf dem Bildschirm wird dann das Kamerabild abgebildet. Wenn Sie das Gerät 10 Sekunden lang nicht benutzen, erlischt der Bildschirm. Wenn Sie ein Bild oder ein Video des Besuchers aufnehmen möchten, drücken Sie auf die Answer-Taste (1), um die Kamera anzuzeigen, und dann nochmals auf die Answer-Taste (1), um die Aufnahme zu starten.

Menüeinstellungen:

Nutzen Sie für alle Menüoptionen die LEFT- (2) & RIGHT (3)-Taste, um durch die Optionen zu scrollen und die Menu/OK-Taste (4), um eine Option auszuwählen. Zum Verlassen des Menüs drücken Sie auf die Answer-Taste (1). Drücken Sie auf die Menu/OK-Taste (4), um in den Menübildschirm zu gelangen:



Systemeigenschaften

Bilder/Aufnahmen ansehen:

Drücken Sie auf die Menu/OK-Taste (4), um in das Aufnahmemenü zu gelangen. Das Datum der Aufnahme wird angezeigt. Drücken Sie auf die Menu/OK-Taste (4), um den Tag und eine Liste aufgenommener Bilder / Aufnahmen einzugeben. Scrollen Sie mit den Left (2) und Right (3) Tasten durch die Liste und drücken Sie auf die Menu/OK-Taste (4), um das Bild/die Aufnahme anzuzeigen.



So löschen Sie ein Bild/eine Aufnahme:

Drücken Sie auf die Menu/OK-Taste (4), um in das Aufnahmemenü zu gelangen. Das Datum der Aufnahme wird angezeigt. Drücken Sie auf die Menu/OK-Taste (4), um den Tag und eine Liste aufgenommener Bilder/Aufnahmen einzugeben. Scrollen Sie mit der Left (2) und Right (3) Taste durch die Liste und halten Sie die Menu/OK-Taste 5 Sekunden lang gedrückt. Es wird "Delete" (Löschen) angezeigt. Drücken Sie zum Löschen nochmals auf die Menu/OK-Taste.

Systemeinstellungen:

Drücken Sie auf die Right-Taste (3), um die Systemeinstellungen zu markieren und drücken Sie dann auf die Menu/OK-Taste (4). Scrollen Sie mit der Left (2) Right (3) Taste durch das Menü und nutzen Sie die Menu/OK-Taste (4), um in jeden Abschnitt zu gelangen:

- Datum & Zeit – Stellen Sie das Datum und die Zeit ein, die auf den Bildern/Aufnahmen angezeigt werden
- Sprache - Stellen Sie die gewünschte Sprache des Systems ein
- Aufnahmemodus – Wählen Sie zwischen Bildern oder Aufnahmen des Besuchers
- LCD-Helligkeit - Stellen Sie die Helligkeit des Bildschirms ein (je heller der Bildschirm, desto mehr Batterie wird verbraucht)
- Zeit der Videoaufnahme – Stellen Sie die Aufnahmezeit des Besuchers ein (3, 5 oder 10 Sekunden)
- Zeit der Hintergrundbeleuchtung - Stellen Sie ein, wie lange die Hintergrundbeleuchtung an bleiben soll (5, 10, 15 oder 20 Sekunden)
- Micro-SD-Kartenformat – Löschen Sie alle Daten von der Micro-SD-Karte
- Auf werksseitige Einstellungen zurücksetzen - Das Gerät auf die werksseitige Einstellung zurücksetzen



Sicherheitsinformationen

Sicherheit

- ✓ Die Belüftung sollte nicht durch Abdecken der Lüftungsöffnungen mit Gegenständen wie Zeitungen, Tischdecken, Vorhängen, etc. behindert werden.
- ✓ Lassen Sie die Geräte NICHT in Kontakt mit Hitze oder offenen Flammen kommen.
- ✓ Der normale Betrieb der Geräte kann durch starke elektromagnetische Interferenzen gestört werden.
- ✓ Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch im Haushalt bestimmt.
- ✓ Das Gerät darf keinem Tropf- oder Spritzwasser ausgesetzt werden.
- ✓ Es sollten keine mit Flüssigkeit gefüllten Gegenstände, wie Vasen, auf das Gerät gestellt werden.
- ✓ Lassen Sie mindestens 10 cm um das Gerät herum frei, um ausreichende Belüftung zu gewährleisten.
- ✓ Stellen Sie sicher, dass die Klingel nicht an einem Ort montiert wird, an dem sie Wasser/Regen ausgesetzt ist.
- ✓ Lassen Sie KEINE Kinder mit dem Gerät spielen.

Hinweise zu den Akkus

- ✓ Einlegen/Austausch der Akkus muss von einem Erwachsenen durchgeführt werden.
- ✓ Entfernen Sie leere Batterien aus dem Gerät.
- ✓ Entsorgen Sie Batterien NICHT in einem Feuer, da diese dann explodieren oder auslaufen können.
- ✓ Schließen Sie die Batteriepole NICHT kurz.
- ✓ Vermischen Sie NICHT gebrauchte und neue Batterien.
- ✓ Vermischen Sie NICHT Standard-Alkali (Zink-Kohle)-Batterien, Lithiumbatterien und wiederaufladbare Akkus.
- ✓ Verwenden Sie in diesem Produkt KEINE aufladbaren Akkus.
- ✓ Laden Sie NICHT nicht-aufladbare Batterien wieder auf.
- ✓ Lassen Sie die Geräte NICHT in Kontakt mit Hitze oder offenen Flammen kommen.
- ✓ Lassen Sie Batterien und Kabel NICHT in Kontakt mit Wasser kommen.
- ✓ Batterien sorgfältig einlegen, um Beschädigungen zu vermeiden.
- ✓ Vergewissern Sie sich beim Einlegen der Batterien in das Batteriefach, dass diese wie gekennzeichnet eingelegt werden (+) (-).
- ✓ Verwenden Sie nur die empfohlenen Batterien.
- ✓ Nehmen Sie die Batterien aus den Geräten, wenn diese längere Zeit nicht verwendet werden.
- ✓ Bewahren Sie dieses Produkt außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern auf.
- ✓ Lagern Sie unbenutzte Batterien in ihrer Originalverpackung.
- ✓ Entsorgen Sie benutzte Batterien verantwortungsvoll.

Bedienungsanleitung & Fehlerbehebung

Bedienungsanleitung

Drücken Sie auf die Right Taste (3), um die Bedienungsanleitung zu markieren und drücken Sie dann auf die Menu/OK-Taste (4), um die Systeminformationen anzuzeigen.



Fehlerbehebung:

Q. Das Gerät lässt sich nicht einschalten / es zeigt beim Drücken auf die Taste irgendetwas auf dem Bildschirm an

A. Bitte überprüfen Sie die Batterien und stellen Sie sicher, dass sie von guter Qualität sind und richtig eingelegt wurden.

Q. Mein Gerät schaltet zufällig ein/aus
A. Bitte ersetzen Sie die Batterien

Q. Auf dem Display wird "Speicherkarte einlegen" angezeigt, wenn ich versuche, ein Bild oder eine Aufnahme aufzunehmen

A. Stellen Sie sicher, dass die Micro-SD-Karte korrekt eingelegt ist, entfernen Sie die Batterien und setzen Sie die Micro-SD-Karte und die Batterien erneut ein

Q. Auf dem Display wird "Kamera- Modul nicht betriebsbereit" angezeigt

A. Stellen Sie sicher, dass das Flachbandkabel richtig am Innenmonitor angeschlossen ist (siehe Schritt 5 unter der Rubrik "Installation")